BRAUN CareStyle 7 Pro

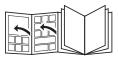


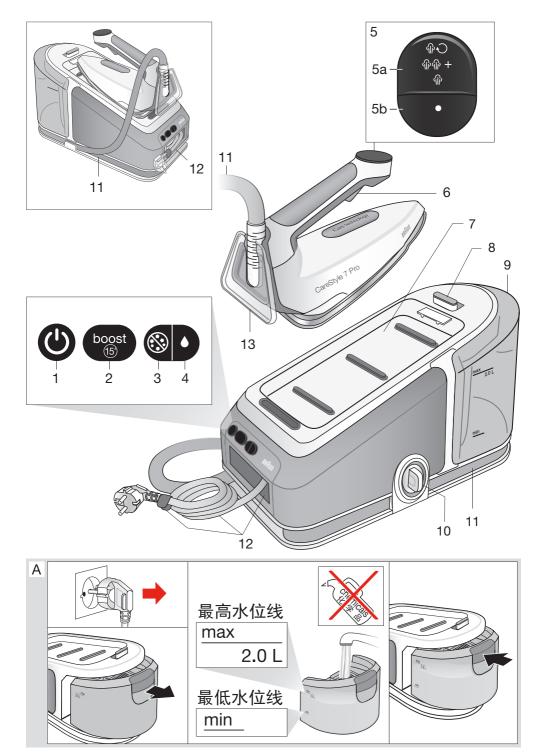
Type 12870022

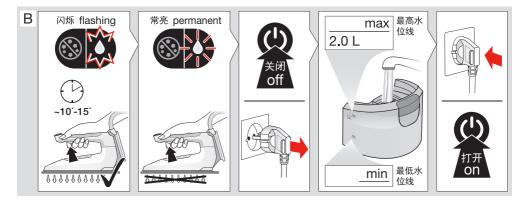
Register your product www.braunhousehold.com/register

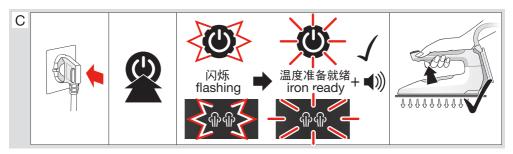
IS 7285 压力式蒸汽电熨斗 (挂烫平熨二合一)

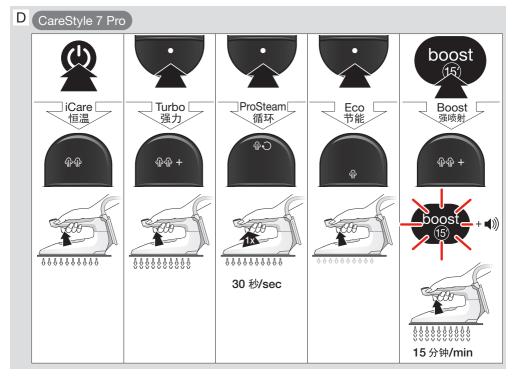
© Copyright 2021. All rights reserved De'Longhi Braun Household GmbH Carl-Ulrich-Straße 4 63263 Neu-Isenburg/Germany

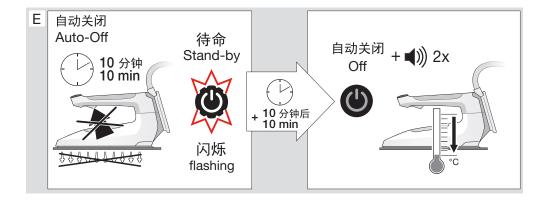


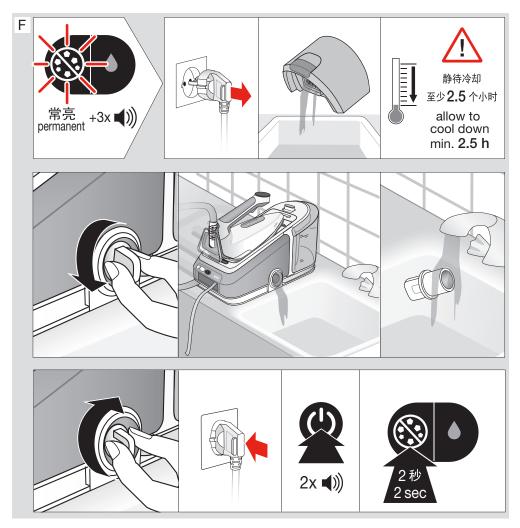


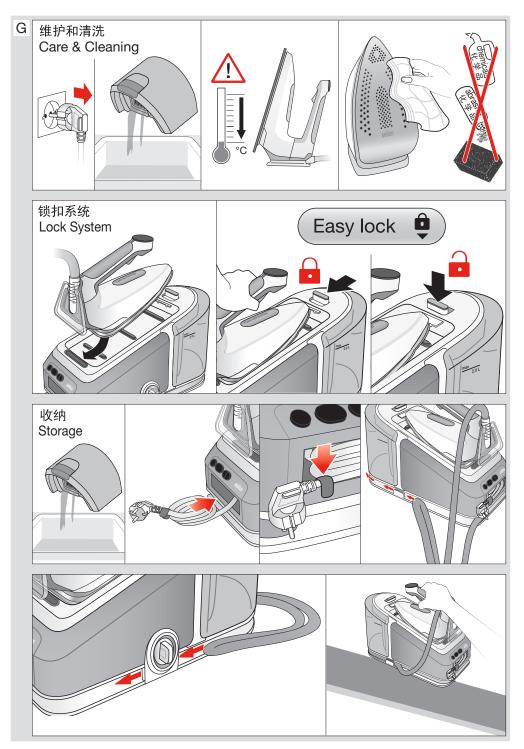












Before use

Please read the user instructions carefully and completely before using the appliance and retain for future reference. Remove all packaging and labels and dispose them appropriately.

Caution

- Caution: Hot surfaces! Electric ironing stations combine high temperatures and hot that could lead to burns.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- During operation and cool-down the appliance and its mains cord shall be kept out of reach of children under 8 years.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
- Always unplug the station/iron before filling with water.
- The appliance must be used and rested on a flat, stable surface.
- During ironing pauses, place the iron upright on its heel rest or on the iron rest. Ensure that the heel rest is placed on a stable surface.
- The iron must not be left unattended while it is connected to the supply mains.
- Do not open the boiler during ironing.

- During use, the pressurised apertures must not be opened for filling, descaling, rinsing or inspection.
- The appliance must not to be used if it has dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking. Regularly check the cords for damages.
- Never immerse the unit in water or other liquids.
- This appliance is designed for household use only and for processing normal household quantities.
- Please clean all parts before first use or as required, following the instructions in the Care and Cleaning section.
- The cords should never come in contact with hot objects, the soleplate, water and sharp edges.
- Before plugging into a socket, check whether your voltage corresponds with the voltage printed on the bottom of the appliance and that you are using an earthed socket.
- When using an extension cord watch out that it is in good condition, has a plug with an earth connection and corresponds with the power rating of the appliance (16A).
- The soleplate and the iron rest can reach very high temperatures that could lead to burns. Do not touch them.
- CHOKING HAZARD: the appliance might contain small parts. Some of those small parts might be required to get disassembled during cleaning and maintenance operations. Handle with care and keep small parts out of reach of children.
- Important: Keep all packaging (plastic bags, polystyrene foam) away from children.

ENGLISH

Description

- 1 On/Off button/icon
- 2 Boost button/icon (certain models only)
- 3 FastClean system button/icon
- 4 Water reserve icon
- 5a Steam setting icons
- 5b iMode selector
- 6 Steam button
- 7 Iron rest
- 8 Lock system
- 9 Removable water tank
- 10 Closure
- 11 Double cord / storage
- 12 Power cord / storage
- 13 Heel rest

Intended use

The appliance must be used only for ironing garments which are suitable for ironing according to the care label. In addition the appliance can be used for refreshing. Never iron or dampen garments while wearing them.

Before first use

When steam is ready for the first time we recommend to iron for a few minutes over a rag to avoid manufacturing residues can dirty your garments.

(A) Filling the water tank

Make sure that the appliance is switched off and the system is unplugged.

- Remove the water tank (9).
- Fill the water tank with tap water, taking care not to exceed the "max" level but at least up to the mark "min".

- If you have extremely hard water, we recommend that you use a mixture of 50 % tap water and 50 % distilled water.
- Never use distilled water exclusively. Do not add any additives (e.g. starch). Do not use condensation water from a tumble dryer.
- Insert the water tank.
- Place the appliance on a stable, level surface.

Note: If you use filtering devices or in-house permanent descaler, make absolutely sure the water obtained is neutral ph.

(B) Water reserve function

When the water level is becoming low, the water reserve icon \blacklozenge (4) starts flashing. At this stage it is possible to continue steam ironing for about 10-15 minutes.

When the water reserve icon turns permanently on, it becomes necessary to refill the water tank. At the same time, the On/Off icon (1) and the icon related to the selected setting start flashing.

To continue steam ironing, refill the water tank at least up to the mark "min".

(C) Start into operation

Before start ironing follow the garment care label instructions carefully. Fabrics with this symbol $\overleftarrow{\sim}$ are not ironable.

- Place the iron on the iron rest (7) or on its heel rest (13), unwind completely both cords (11,12), plug in the appliance and press the On/Off button (1).
- The iCare setting (
 ⁽
 ⁽⁾
 ⁽
- Once the temperature is reached, the On/ Off button and the related steam setting icon turn permanently on and you hear an acoustic signal indicating steam is ready.

Steam ironing

Press the steam button (6) to release steam.

Dry ironing

Iron without pressing the steam button (6).

Please note that after 10 minutes of dry ironing, the iron switches to the stand-by mode. After additional 10 minutes the autooff mode is activated

Steam shot function

Press the steam button (6) twice in quick succession within 1 second. There will be a continuous steam emission for a few seconds.

Press the steam button once again during steam emission to stop the function.

(D) Settings

When the appliance is switched on, it will always be set to the iCare \mathfrak{P} setting, independently on the last setting chosen.

To switch from one setting to another, press the iMode selector (5b).

Eco 🖗

It is suggested for most delicate garments like synthetics, silk and blended fabrics. This setting allows less power consumption.

It is suggested for garments like wool, polyester and cotton.

Turbo ቁም +

It is suggested for garments that need more powerful steam, like thick cotton/linen and jeans.

This setting can also be used to refresh and hygienize garments that were in the closet before dressing.

Note: Do not use the hygienize function on people and pets.

Boost function

With this setting you can iron with maximum steam during 15 minutes.

• To activate press the boost button (2).

- To stop this function, press the iMode selector (5b) or the boost button again.

After 15 minutes you can continue ironing in the turbo mode.

Note: The boost function is only available if the temperature has been reached and steam is ready.

ProSteam ₽

This setting provides up to 30 seconds of continuous steam, without pressing the steam button (6).

As it has a similar steam rate to the iCare $\mathfrak{P}\mathfrak{P}$ setting it is suggested for the same garments like wool, polyester and cotton.

- To activate this setting, select ProSteam

 ⊕ O and press once the steam button (6).
- The iron will steam automatically for 30 seconds.
- To stop the function earlier, press the steam button again.

Vertical steam

The iron can also be used for steaming hanging clothes. Hold the iron in a vertical position and select $ProSteam \oplus O$ setting.

Caution: steam is very hot. Never iron or dampen garment while wearing them.

Ergonomic certification

This unit, assessed and certified by an Ergonomics Certifying Institute has been ergonomically designed, for effortless ironing and excellent results fulfilling the ergonomic requirements belonging to Polytechnical, Biomedical, Psychosocial (usability) and Human Centered Design Process area.

Real users have been actively involved in all phases of product design and in testing process to get a more satisfying experience.

Follow the below recommendations, for an effortless and more comfortable ironing experience:

- Before starting your ironing session, it is recommendable to self-adjust your ironing board in order to reduce shoulders bad postures. The ideal position should allow a 90° angle for your elbow so that your shoulders and back can freely move.
- In addition, for extra comfort and convenience during storage and transportation, wrap the power cord around your hand before storing it inside the machine securely, then block it with the provided clip.
- It is recommendable emptying the water tank before transporting the unit and making sure not to overly bend your back while lifting it.

(E) Auto Off

This function is activated if after 10 minutes there has been no steam emission.

• When the iron is in the auto-off mode, the On/Off button (1) and the icon related to the selected setting start flashing.

- To continue ironing, press any button and wait until the related icon for the setting is permanently on.
- After additional 10 minutes without steam emission, the iron and the steam station turn off.

(F) Descaling

Never open or touch the closure (10) when the appliance is hot and/or plugged in.

Do not use any chemicals, additives or descaler to rinse the boiler.

When the system needs to be decalcified the FastClean icon (3) turns permanently on.

To perform the descaling take the following steps:

- Switch off (1) and unplug the appliance.
- Empty the water tank.
- Wait until the appliance has cooled down (minimum 2.5 hours).
- Place the appliance on the edge of the sink and turn the closure (10) anticlockwise to open it. Let the water flow into the sink.
- Clean the closure under running water to remove the scale formations.
- When no more water comes out of the appliance screw the closure clockwise to close the boiler.
- Plug in and switch on.
- Press the FastClean system button (3) for 2 seconds to reset.

If the appliance is switched off without descaling, the FastClean icon (3) turns permanently on again when it is next switched on.

Note: Because of the different water composition by using an installed in-house permanent descaler, it is recommended to descale the system after every 4 complete refills or at least once per month.

Please note that in this case the FastClean icon will not automatically turn on.

(G) After ironing

Care & Cleaning

After every ironing session remove and empty the water tank.

- Before cleaning, always make sure that the appliance is switched off, unplugged and has cooled down completely.
- To clean the soleplate and the soft material on the handle it is suggested to use a damp cloth.
- Never use chemicals, vinegar or scouring pads (eg. sponges with coarse nylon fabrics etc).

Lock system

The appliance is equipped with a lock system for convenient transportation and easy storage. It is possible to lift and carry the appliance on the handle of the locked iron. **Note:** Before transportation make sure the iron is properly locked and the water tank is empty.

- Place the soleplate into the recess on the iron mat.
- To lock the iron push the slider (8) (easy lock) toward the iron until you hear a "click".
- To unlock the iron push down the button on the slider (easy lock). The iron will be released.

Storage

Unplug, empty the water tank and let the appliance cool down before winding the cords for storage.

For a convenient storage of the power cord also refer to "Ergonomic Certification".

Problem	Cause	Solution	
The appliance does not switch on.	The appliance is not plugged into a mains socket.	Make sure the appliance is cor- rectly connected and press the On/Off button.	
Steam comes out under the base unit.	The "max" pressure safety system has opened.	Turn the appliance off immedi- ately and contact an authorised Braun Customer Service.	
There are some water drops from the holes in the bottom of the soleplate.	Water has condensed inside the tubes because steam is being used for the first time, or has not been used for some time.	Press the steam button sever- al times away from the ironing board. This will eliminate cold water from the steam circuit.	
Brown coloured fluid leaks from the sole- plate.	Chemical water softeners or additives have been poured into the water tank.		
The first time the appliance is turned on, you notice smoke or smell. Some parts have been treated with sealer/lubricant which evaporates the first time the iron heats up.		This is normal and will stop when you have used the iron a few times. If the smoke/smell is still present after turning off the appliance, con- tact an authorised Braun Customer Service.	

Troubleshooting Guide

The appliance emits an intermittent noise associated with vibra- tions.	Water is being pumped into the boiler.	This is normal and no action is needed.	
The closure is difficult to unscrew.	Lime scale has made the closure difficult to open.	Wenden Sie mehr Kraft auf, um den Boilerverschluss zu lösen. Ent- kalken Sie den Boiler regelmäßig, um dieses Problem zu vermeiden.	
	The boiler is still under pressure.	Never open the closure if the boiler is still under pressure or hot. Wait at least 2.5 hours before opening the closure.	
After refilling the water tank, the icon \blacklozenge does	The water float does not work appropriately.	Empty the water tank, rinse out and refill.	
not reset.	The water tank is not posi- tioned correctly.	Position the water tank correctly.	
All LEDs are flashing.	System error.	Unplug the appliance, plug it in again and press On/Off button. If this problem is still present, turn the appliance off immediately, unplug and contact an authorised Braun Customer Service.	
Steamsetting icon is permanently on, but there is no steam emission from the soleplate.	Water tank float is locked or the water tank is not correctly inserted.	Turn off and unplug the appliance. Remove and empty the water tank, rinse out and refill. Insert the water tank. Wait until the appliance has cooled down (min 2.5 hours) then try again. If the problem is still present, contact an authorized Braun Customer Service.	
Steam or water comes out from the closure.	The closure is not tightened properly.	Switch off the appliance, unplug and let it cool down (for at least 2.5 hours). Unscrew the closure and screw it back on the appliance properly. Note: Some water can escape when you unscrew the closure.	
The double cord gets hot during use.	This is normal. It is caused due to the steam passing through the cord during ironing.	Place the double cord on the opposite side so that you cannot touch the cord during ironing.	

There are some water drops when removing the water tank	This is normal and no action is needed.
drops when removing the water tank	needed.

中文

我们的产品经过精心设计,功能完备,质 量优异,满足高标准要求。 希望您喜欢这款全新的博朗产品。

用前须知

使用产品前,请仔细阅读使用说明书,并 妥善保管。开箱时,请将本产品从纸箱内 取出并去除多余的包装材料。

注意事项

· 注意:产品表面温度很高! 压力 式蒸汽熨斗会产生较高温度及大 量蒸汽,请务必小心,谨防烫伤。

大于8岁的儿童或有生理、心理和感官障碍或缺乏本产品操作经验及知识的人士请在有人监管或指导的情况下安全使用本产品,并确保已了解相关操作风险。

•请勿让儿童把玩本产品。

•请勿让儿童在无人监管的情况下清洁、 维护本产品。

•使用过程和冷却过程中,本产品及其电源线应置于8岁以下儿童接触不到的地方。

•电源线损坏时,为了避免危险,请务必 由制造商、代理商或经Braun授权的专业服 务人员更换。

• 在给水箱注水前,必须将本产品的电源 线插头从插座上拔掉。

•本产品必须在稳定的表面上使用和搁置。

• 熨烫间歇,请将熨斗竖直放置在熨斗搁
 架或隔热底座上,并确保熨斗搁架及底座
 均置于稳定的表面上。

• 在熨斗接通电源期间,使用者不得离开。

• 熨烫过程中,请勿打开加热器。

•使用过程中,请勿打开任何盖子进行注 水、除水垢、清洗或检查。

 如果本产品不慎掉落、出现明显的损坏 痕迹或出现漏水现象时,切勿继续使用。
 请定期检查电线是否有损坏。

·切勿将本产品浸泡在水或其他液体中。

•本产品仅限于家用,适合熨烫普通家庭 量的衣物。

•初次使用前请清洗所有部件,或按需要 清洗。具体清洗方法参照《维护和清洗》 部分。

•电源线不得与高温物体、熨斗底板、水 或锐利边缘接触。

•产品通电之前,请先确认当地供电电压 与本产品底部标签所示的额定电压是否一 致,并确认您所使用的插座是有效接地的。

•使用拖线板时,请确保延长线无任何破损,并使用带接地线且最小额定电流为10A的插座。

•熨斗底板和底座可能达到很高的温度, 从而导致烫伤。切勿触碰。

窒息危险:本产品可能含有较小的零部件。清洗和维护期间可能需要拆卸其中的一些小零件。请小心装卸,将小零件置于儿童够不到的地方。

•重要:请将所有包装材料(塑料袋,泡 沫塑料)置于儿童接触不到的地方。

产品描述

- 1. 开/关按钮
- 2. Boost (5)强喷射按钮(IS7285适用)
- 3. 除垢提示按钮
- 4. 缺水指示灯
- 5. a iMode模式选择按钮
- 5.b 蒸汽模式显示屏

- 6. 蒸汽按钮
- 7. 隔热底座
- 8. 安全锁扣
- 9. 可拆卸式水箱
- 10. 清洁阀门
- 11. 双芯软管线/收纳格
- 12. 电源线/收纳格
- 13. 熨斗搁架

产品用途

本产品只能用于熨烫衣物须知上标明适合 熨烫的衣物。此外,本产品还可用于翻新 衣物。切勿在衣服穿着在身上的时候进行 熨烫或加湿。

首次使用前

首次蒸汽准备就绪时,建议先在旧衣物上 熨烫几分钟,以免因产品在生产中可能留 下的残留物而弄脏您的衣物。

(A)往水箱注水(参照图示A)

注水前,请确保本产品已关闭且已拔掉电 源线。

移出水箱(9)。

• 熨烫前,请先用自来水注满水箱,请注 意注水量不要超过最高水位线"<u>max</u>", 也不要低于最低水位线"min"。

•如果您所在的区域水质非常硬,我们建 议混合50%的自来水和50%的蒸馏水来使 用。

切勿单独使用蒸馏水。切勿使用任何添加剂(例如浆粉)。切勿使用从滚筒干衣机里回收的冷凝水。

・放回水箱(9)。

将本产品放置在稳定、平坦的表面上使用。 注意:如果您使用水过滤器或家装净水系 统,请务必确保其净化的水ph值为中性。

(B) 缺水指示灯(参照图示B)

当水位线处于低水位时,图标 ●(4)开始 闪烁。此时,可以继续进行蒸汽熨烫大约 10-15分钟。

当图 ● 标保持常亮时,必须重新往水箱里 注水。此时,开/关按钮(1)与所选模式 的图标开始闪烁。注意:注水前请务必关 闭熨斗并拔掉电源插头。

如需继续进行蒸汽熨烫,请至少将水箱重 新注满至"min"水位线。

(C)开始熨烫(参照图示C)

开始熨烫之前,请仔细参照衣物护理标签 上的说明操作。带有该符号 🔀 的织物表 示不可熨烫。

・将熨斗置于隔热底座(7)或熨斗搁架
(13)上,完全解开电源线和双芯软管线
(11,12),接通电源,按下开/关按钮(1)。
•iCare恒温模式(命命)标识和开/关按钮
开始闪烁,此时您将会听到信号声。熨斗
开始加热。

·达到所需温度后,开/关按钮和所选模式
 的图标均保持常亮,此时您将会听到信号
 声,表示蒸汽已准备完毕。

蒸汽熨烫功能

按下蒸汽按钮(6)释放蒸汽。

干熨功能

无需按压蒸汽按钮(6)直接熨烫。 请注意,干熨10分钟后,熨斗将切换到待 机模式。待机状态下10分钟后,本产品将 启动自动关闭模式。

蒸汽喷射功能

在1秒内连续快速按下蒸汽按钮(6)两次。本产品将在随后几秒钟持续释放蒸汽。 蒸汽释放过程中,再次按下蒸汽按钮即可 结束此功能。

(D)模式设置(参考图示D)

每次启动本产品时,模式都将自动切换成 iCare恒温模式 @ @,而非恢复至上一次所 选择的模式。

按下iMode模式选择按钮(5a)即可切换熨烫 模式。

Eco节能模式 ₩

对于材质为合成面料、丝质和混纺布等精 致织物,建议选择节能模式。该模式的能 耗更低。

iCare恒温模式®®

对于羊毛、聚酯纤维和棉服/亚麻制品等衣物,建议选择iCare恒温模式 @ @ 。

Turbo强力模式 🖤 +

如果衣物(如厚棉衣/亚麻衣物和牛仔裤) 需要更强劲有力的蒸汽进行熨烫,建议选 择强力模式 @@+。

该模式还可以用于翻新和消毒置于衣柜中 的衣物。 **注意**: 切勿在人或宠物身上使用消毒功 能。

Boost ⑥ 强喷射模式(IS7285适用) 在这种模式下,您可以连续15分钟使用最 大蒸汽量进行熨烫。

·如需激活此模式,请按下boost按钮(2)。

•此时, boost (15)强喷射图标和图标 @ + 均会常亮, 您会听到一声短暂的哔声。

•若要停止此功能,请再次按压iMode模 式选择按钮(5a)或boost强喷射按钮。

15分钟后,您可以继续在Turbo强力模式 @@+ 下进行熨烫。

注意:Boost强喷射模式只有在温度已经达 到设定温度并且蒸汽已经准备好的情况下 才可用。

ProSteam循环模式 ⊕ ○(IS7285适用) 此设置可提供长达30秒的不间断蒸汽,而 无需长按蒸汽按钮(6)。

由于它的蒸汽速率与iCare 命命设置类似, 因此,我们建议使用此模式熨烫如羊毛、 聚酯纤维和棉服/亚麻制品等面料的衣物。

・如需开启此模式,请选择ProSteam循环 模式 ゆ 〇 并按一次蒸汽按钮(6)。

·熨斗会连续30秒自动释放蒸汽。

•若要提前停止该功能,请再次按下蒸汽 按钮(6)。

垂直熨烫

该产品也可用于垂直挂烫衣物。将熨斗保 持与衣物垂直,并选择ProSteam循环模式 ⊕♀。

注意: 小心高温蒸汽烫伤。切勿在衣服 穿着在身的时候进行熨烫或加湿。

人体工程学认证

本产品经过了人体工程学认证机构的评估 和认证,其设计符合人体工程学,可以让 您轻松熨烫,获得满意的熨烫效果,满足 理工学、生物医学、心理社会(可用性) 和以人为本的设计过程领域的人体工程学 要求。

在研发阶段使用过本产品的用户已经积极 参与到产品设计和测试的各个阶段,以获 得更满意的产品体验。

遵循以下建议,即可获得更轻松舒适的熨 烫体验:

•开始熨衣服之前,建议先自行调整熨衣 板,以减少肩膀长时间抬举造成不适。理 想的姿势应该允许肘部呈90°角度的姿势, 这样您的肩膀和背部就可以自由活动了。

 ・此外,为了更便捷的收纳及搬运本产品, 在将电源线安全地放入收纳格之前,请先 将其缠绕在手上,然后用随箱附赠的夹子 将其固定住。

•建议在搬运本产品前清空水箱。并在拿 起熨斗时避免过度弓背。

(E)自动关闭(参考图示E)

熨斗连续10分钟没有蒸汽释放时,该功能 将会启用。

•当本产品进入自动关闭模式时,开/关按 钮(1)和与所选模式的图标开始闪烁。

 如果想重新启动本产品,请按任意按钮, 并等待所选模式的图标常亮后再开始进行 熨烫。

•若连续10分钟没有蒸汽释放,熨斗将自动关闭,蒸汽停止释放。

(F)除垢(参考图示F)

当本产品发烫和/或仍处于接通电源状态 时,切勿打开或触摸清洁阀门(10)。

切勿使用任何化学剂、添加剂或除垢剂来 冲洗加热器。

除垢提示按钮(3)常亮时则表示本产品 需要进行除垢。

如需进行除垢,请根据以下步骤操作:

•按压开/关按钮(1)关闭本产品并拔掉 插头。

排空水箱。

等待熨斗自然冷却(至少2.5小时)。

・将本产品置于水槽边,逆时针旋转清洁
 阀门(10)打开水箱。将剩余的水倾倒入
 水槽。

・在流水下冲洗清洁阀门(10),清除上 面的水垢。 •待水全部清空后,顺时针拧紧清洁阀门 (10),关闭加热器。

•插上插头,启动本产品。

・按下除钙提示按钮(3)2秒钟,以重置 本产品。

如果未进行除垢操作就关闭本产品,下次 启动时除钙提示按钮(3)将再次亮起。 注意:

如您家中安装了净水装置导致水质变化, 建议每注满水箱4次后对系统进行一次除 垢操作,或至少每个月除垢一次。

请注意,在这种情况下,除垢图标将不会 亮起。

(G) **熨烫后(参考图示G**) 维护和清洗

每次熨烫后,应取出并排空水箱。

・清洗前,始终确保本产品处于关机状态, 插头已拔掉,而且本产品已完全冷却。

・只能使用湿布清洁手柄上的软质材料和
 高光材质表面。

切勿使用化学品、醋或百洁布(例如,
 帯有粗尼龙织物的海绵等)。

锁扣系统

本产品配备了一个安全锁扣,以便于搬运 和收纳。锁好本产品后,可拎起熨斗手柄 来搬运本产品。

注意: 搬运本产品之前,确保本产品已 锁定,水箱已排空。

·将熨斗底板置于隔热底座的凹陷处。

•如果想要锁定本产品,将安全扣锁(8) 推向慰斗,直至听到"咔嗒"一声。

•如果想要解锁本产品,按下安全扣锁上 的按钮即可释放本产品。

收纳

拔掉插头,清空水箱,待熨斗自然冷却将 电源线缠绕进行储存。 请参阅《人体工程学认证》部分获取电源 线收纳建议。

故障排除指南

问题	原因	解决方法	
本产品无法启动。		确保本产品插电并按下开/关按 钮。	
蒸汽从底座冒出。	蒸汽压力安全阀被启动。	立即关闭本产品,并联系博朗官 方售后服务中心。	
熨斗底板底部的孔 漏水。	由于首次使用蒸汽熨烫功能, 或有段时间未使用蒸汽熨烫功 能,蒸汽冷凝后残留在软管中。	远离底板,并按下蒸汽释放按钮 数次,可将蒸汽管内冷凝水排 出。	
熨斗底板渗出棕色 液体。	水箱或蒸汽发生器里被灌入水 软化剂或添加剂。	切勿将软化剂和添加剂注入水箱 中。使用湿布擦拭熨斗底板,并 冲洗加热器。	
首次使用本产品 时,冒烟或有异 味。	首次使用,熨斗加热后,密封 剂或润滑油会由于水分蒸发而 产生冒烟现象。	这属于正常现象,使用数次后, 这种现象将停止。如果关掉本产 品后仍然冒烟/有异味,请联系 博朗官方售后服务中心。	
本产品发出间歇性 噪音和抖动。	加热器在抽水,准备产生蒸 汽。	这属于正常现象,无需采取任何 措施。	
清洁阀门不易旋 开。	水垢较厚。	用力旋开清洁阀门。为避免再次 发生这种情况,请定期进行除 垢。	
	加热器内仍存在压力。	如果加热器内仍存在压力或发 烫,切勿旋开清洁阀门。旋开 清洁阀门之前,请耐心等待至少 2.5个小时。	
重新注满水箱后, 图标●未熄灭。	水位浮子未正常工作。	排空水箱,冲洗干净,再注满 水。	
	没有正确放置水箱。	正确放置水箱。	
所有指示灯都在闪 烁。	系统错误。	拔掉插头,再插上插头,按下开 /关按钮。如果问题仍未解决, 立即关闭本产品,拔掉插头,并 联系博朗官方售后服务中心。	
	·	\rightarrow	

问题	原因	解决方法		
蒸汽图标常亮,但 是熨斗底板未释放 蒸汽。	水箱浮子被锁定,或未正确插入水箱。	关掉熨斗并拔掉电器插头。取出 并清空水箱,冲洗干净并重新装 满。放回水箱。 等待熨斗冷却(最短2.5小时), 然后再试一次。如果问题仍然存 在,请致电博朗官方售后服务中 心。		
蒸汽或水从清洁阀 门中漏出。	清洁阀门未旋紧。	关闭本产品,拔掉插头,让其冷 却(至少2.5个小时)。旋开清 洁阀门,后将其对准并旋紧回本 机。注意:当旋开清洁阀门时, 会有水溢出。		
使用本产品期间, 双芯软管线会发 烫。	这属于正常现象。这是因为 在熨烫期间,蒸汽会流经双 芯软管线。	将双芯软管线置于使用本机的反 方向,这样在熨烫期间就不会触 碰到它。		
移出水箱时有些水 滴低落。		这属于正常现象,无需任何操 作。		

保修和服务

有关详细信息,请参阅保修卡及售后服 务地址卡或访问 www.braunhousehold.com

设计规格和使用说明书如有修改,恕不另行 通知。



★若有任何需求请与下述地址联系:

☆徳龙电器(上海)有限公司

地址:上海市普陀区中山北路3553号2101-2116室
电话:021 3135 8858 传真:021 3135 8262
客户热线:400 827 1668 邮编:200062
网址: www.braunhousehold.com

名称和产品中有害物质的含量 Name and content of hazardous substances in products

组件 名称	有害物质 Hazardous substances					
Components Name	铅 Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	镉 Cadmium (Cd)	六价铬 Hexavalent Chromium (Cr (VI))	多溴联苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
印刷电路板 组装 Printed Circuit Board Assembly	×	0	0	0	0	0
电机、阀门 Motors, valves	×	0	0	0	0	0
金属零件 Metal parts	×	0	×	0	0	0

本表格依据SJ/T 11364 的规定编制。This table is prepared in accordance with the provisions of SJ/T 11364.

- O: 表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在GB/T 26572规定的限量要求以下。
- O: The content of such hazardous substance in all homogeneous material of such components is below the limit required by GB/T 26572.
- X:表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出GB/T 26572规定的限量要求。主要是由于受技术 发展水平限制,暂时无法实现替代或减量化,正常使用条件下不会对使用者造成任何健康影响。
- X: The content of such hazardous substance in a certain homogeneous material of such components is beyond the limit required by GB/T 26572, mainly due to the level of technical development situation, temporarily unable to achieve replacement or reduction. It will not cause any health issue under normal conditions of use.